Zeitschrift: Schweizerische Bauzeitung
Herausgeber: Verlags-AG der akademischen technischen Vereine
Band: 80 (1962)
Heft: 18

Werbung

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

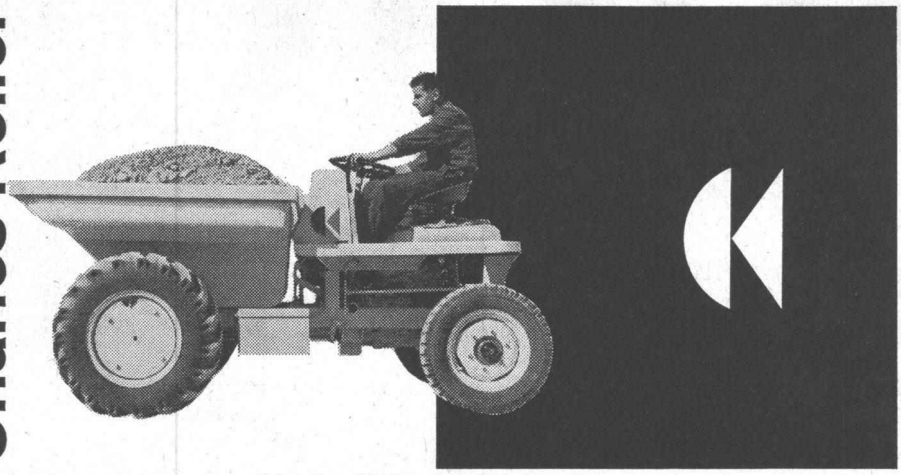
Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 07.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

Charles Keller

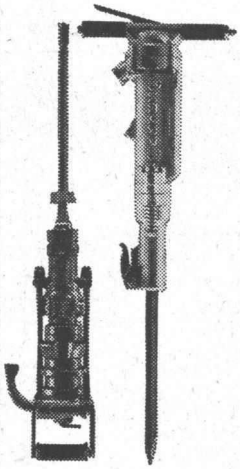


CK Dumper: 1,5 m³ Muldeninhalt gehäuft, 20 PS Dieselmotor, elektrischer Anlasser, 4-Gang-Synchron-Getriebe, hydraulische, in jeder Stellung fixierbare Kippung, enger Wendekreis durch Einzelradabbremsung, robuste Bauart.
Der Dumper für jeden Bauunternehmer!
Sofort lieferbar!

Charles Keller Wallisellen/ZH, Tel. 051/93 39 33

b+f

Charles Keller

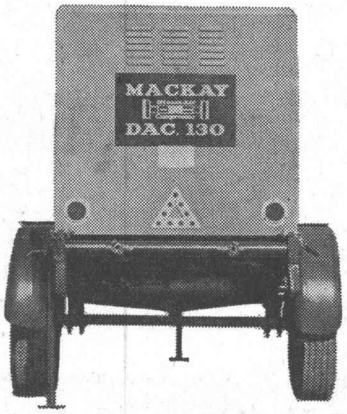


Colinet und Krupp Pressluftwerkzeuge – zwei Weltmarken, die als Bohr- und Abbauhämmer für den härtesten Einsatz konstruiert sind.
Ob für Stollen- oder Strassenarbeiten: Colinet und Krupp Presslufthämmer sind wirtschaftlich und pausenlos einsetzbar!

Charles Keller Wallisellen/ZH, Tel. 051/93 39 33

b+f

Charles Keller



Mackay Freikolben-Kompressor Mod. DAC 130: der erste Freikolben-Kompressor der Welt mit nur 8 Ventilen!
2-Takt-Dieselmotor, 1-stufiger Kompressor mit Nachkühlung, Leistung 3,74 m³/Min., max. Druck 7 atü, Arbeitsdruck 6,3 atü, mechanischer Anlasser mit Feder, 2 Pneuräder, Gewicht 1330 kg.

Charles Keller Wallisellen/ZH, Tel. 051/93 39 33

b+f

Geheizt wird mit ŒRTLI Oelbrenner

zeitgemäss bauen

Wir planen für Sie kompl. **Einbauküchen** und führen Ihre Aufträge termingerecht aus.

baumann ag diepoldsau sg

Spezialfirma für Küchenbau

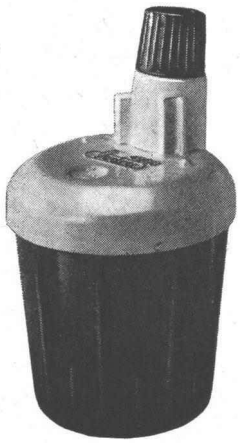
Architekturmodelle

aus Holz, exakter und gediegener, liefert kurzfristig und preiswert

KREBSER-MODELLBAU

Effretikon-ZH Tel. (052) 3 20 16

Fr. 9.35



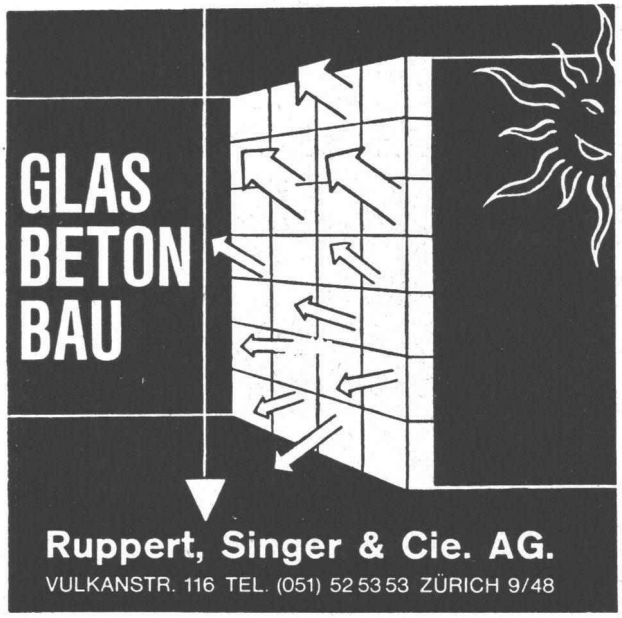
Dieser Minenspitzer

FEDRA 4900

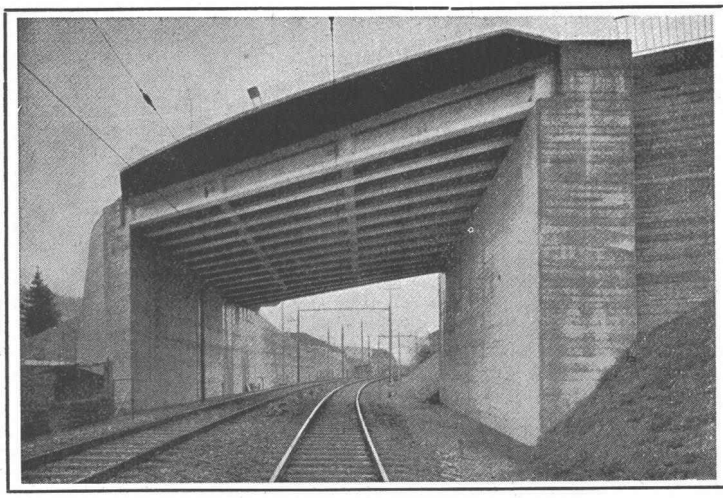
ist einzigartig.

Lassen Sie ihn durch unsern Vertreter vorführen.

FEDRA GmbH, Zürich 59
Tel. 45 92 80 Postfach 175



Ruppert, Singer & Cie. AG.
VULKANSTR. 116 TEL. (051) 52 53 53 ZÜRICH 9/48



Vobag

AG. für vorgespannten Beton und Zementwarenfabrik

Spezialfirma für hochwertige Betonwaren für alle Zwecke

Adliswil-Zürich Tel. (051) 91 68 44

Turnhallenfassade aus vorfabrizierten Betonelementen
Bahnüberführung mit vorgespannten Betonelementen in Wattwil

STS Schweiz. Technische Stellenvermittlung
Service Technique Suisse de placement
Servizio Technico Svizzero di collocamento
Swiss Technical Service of employment

Zürich, Lutherstr. 14, Tel. 23 54 26. Telegr. STSINGENIEUR ZÜRICH. Für Stellensuchende Einschreibegebühr 3 Fr. für 3 Monate. Bewerber wollen Anmeldebogen verlangen. — *Auskunft* über offene Stellen und *Weiterleitung* von Offerten erfolgt *nur gegenüber Eingeschriebenen.*

INDUSTRIE-ABTEILUNG:

29 **Elektrotechniker** mit Praxis für Offertenbearbeitung, speziell für Gleichrichter, ferner für Berechnung von Transformatoren und Relais. Apparatefabrik. Nähe Bern.

33 **3 dipl. Maschinentechniker** mit einigen Jahren Praxis, **einer** für das **Konstruktionsbüro** der Maschinen und Einrichtungen für eigenen Betrieb, Automation bestehender Anlagen, Unterhalt des vielseitigen Maschinenparkes, **einer** für die **Planungsabteilung** für Weiterausbau der Fabrikationsanlagen und Automatisierung und **einer** als **Assistent** des Betriebsleiters einer Fabrikationsabteilung. Fabrik für Halbfabrikate. Kt. Aargau.

43 **Zeichner-Konstrukteur** für Spezialwerkzeuge und Vorrichtungen im Fahrleitungs- und Freileitungsbau. Unternehmung Zürich.

97 **Ingenieur evtl. Techniker,** Fachrichtung Elektrotechnik oder Maschinenbau, mit guten allgemein-technischen Kenntnissen, als Mitarbeiter einer Wirtschaftsorganisation. Sprachen: Deutsch, Französisch und Englisch. Alter bis 40 Jahre. Schweizer Bürger. Zürich.

99 **Chemiker** mit Praxis für Untersuchung und Begutachtung chemisch-technischer Produkte. Institut wirtschaftlicher Untersuchungen. Zürich.

101 **Elektroingenieur oder -techniker** mit Praxis in Elektronik für Entwicklung und Versuche im Labor und technischen Büro auf dem Gebiet der Verkehrssicherungsanlagen. Fabrik Innerschweiz.

103 **Chimiste diplomé,** ayant de pratique de laboratoire pour analyser des produits végétaux, huile, palmistes, caoutchouc, copal,, bois, textiles pour certifier les poids et la qualité et pour rechercher les causes d'avarie. Apte de surveiller les travaux des indigènes. Contrat 30 mois. Après 5 mois de vacances en Europe. Société Suisse de Surveillance à Léopoldville en Congo belge.

105 **Ingenieur oder Techniker** mit Praxis in Kältetechnik, evtl. **Elektrotechniker** für Projektierung, Berechnung und Beratung von Kühlanlagen. Ausbildung in den Lieferwerken vorgesehen. Sprachen: Deutsch und Französisch, Englisch für Verfolgung der Literatur. Alter bis 40 Jahre. Zürich.

BAU-ABTEILUNG:

208 **Hochbautechniker oder -zeichner** mit Praxis, für Bürotätigkeit. Arch.-Büro Zürich.

210 **Dessinateur en génie civil ou en béton armé.** Bureau d'ingénieur à Lausanne.

442 **Dipl. Bauingenieur oder Tiefbautechniker,** guter Statiker mit Praxis für Berechnung und Konstruktion von Eisenbeton-, Holz- und Stahlbauten; ferner **Eisenbetonzeichner** mit etwas Praxis. Ing.-Büro Zürich.

482 **Hochbauzeichner** mit Praxis, für Bürotätigkeit. Kleineres Arch.-Büro Zürich.

566 **Hochbautechniker** mit Praxis in Baugeschäft als Bauführer für Hoch- und Tiefbau. Bauunternehmung Winterthur.

592 **Tiefbauzeichner** mit etwas Praxis, Kenntnissen in Eisenbeton für das technische Büro einer Unternehmung. Lausanne.

612 **Dipl. Bauingenieur,** guter Statiker, möglichst mit Praxis für Berechnungen und Konstruktionen im Eisenbetonhoch- und Tiefbau. Ferner: **dipl. Tiefbautechniker** mit Bauplatzpraxis für Leitung von Strassenbauten. Ing.-Büro Kantonshauptort Ostschweiz.

644 **Tiefbau- oder Eisenbetonzeichner** mit etwas Praxis für Kanalisationen, Kläranlagen, Wasserversorgungen und Strassen. Ing.-Büro Zürich.

656 **Jüngerer Hochbautechniker oder -zeichner** mit Praxis. Arch.-Büro Genf.

664 **Bauingenieur** oder **Tiefbautechniker** mit Erfahrung im Tunnel- oder Stollenbau für die Projektierung und Bauleitung grösserer Tunnelbauten (keine Gebirgsbaustelle). Ferner: **Tiefbautechniker** oder **Bauführer** für Bauleitung des Tiefbaues (Strassen, Kanalisationen, Geleiseanlagen, Wasserbau). Ferner: **Tiefbauzeichner** für Tunnelbauten. Ing.-Büro Nordwestschweiz.

666 **Hochbauzeichner** mit wenigstens 2 Jahren Praxis. Arch.-Büro grosse Ortschaft linkes Zürichseeufer.

H. Wolfermann-Nägeli
Metallbau und Profilpresswerk
Zürich 9/48
Mürtschenstrasse 16 Tel. (051) 52 44 12

Metalltürzargen
Fensterbänke
Abkantprofile
Prospekte auf Verlangen

Architektur-Büro in Paris sucht per sofort

Schweizer Zeichner

Offerten mit Lebenslauf, Lohnansprüchen usw. erbeten an **N. Kazis,** Architect, 15, Rue de Remusat, **Paris XVIe.**

Welcher selbständige

Bauführer

mit Erfahrung im Devisieren, interessiert sich für die Uebernahme der örtlichen Bauführung für einen Kino-Neubau in Altdorf (Uri)?

Geboten wird: Gute Entlöhnung, 5-Tage-Woche, bei Eignung Dauerstelle mit Personalfürsorge.

Ihren Anruf erwartet:
Felix Schmid, Architekt, Rapperswil/SG, Tel. (055) 2 21 34/2 26 45

Infolge Aufgabe der Fabrikation von Baumaschinen **zu verkaufen**

fabrikneue Benzinmotoren „BERNARD"

Typ W 112 5,5—8 PS
luftgekühlt, mit Sockel und einfachbreitem Poulie
Touren: 1200—2000
Poulie: 125 mm
Gewicht: 78 kg

Liquidationspreis: Fr. 450.— (neu Fr. 810.—)

Interessenten wollen sich melden bei:

Firma Baumann & Cie. AG., Eisengiesserei und Maschinenfabrik, **Suhr/Aarau,** Tel. (064) 2 67 67.

Umständehalber ist an sehr schöner Lage im Klettgau (in Hallau) ein **Grundstück** (63 Aren) zu **verkaufen.** Quellwasserversorgung, 1 Wohnhütte und Werkzeugraum ist vorhanden. Günstig für Wochenend sowie Ferienaufenthalt. Preis sehr mässig.
Besuchsanmeldungen mit Zeitangabe an
G. Kipfer, Gärtnermeister, **Hallau/332.**

Einwohnergemeinde Zug

Die Einwohnergemeinde Zug veranstaltet einen öffentlichen

Wettbewerb

zur Erlangung eines Projektes für die Erstellung einer

Abdankungshalle beim Friedhof

St. Michael

Teilnahmeberechtigt sind alle Architekten, die Stadtbürger sind, sowie die seit mindestens dem 1. Mai 1961 in der Stadt niedergelassenen Architekten schweizerischer Nationalität.

Die Unterlagen können gegen Bezahlung von Fr. 30.—, das Programm allein kann zu Fr. 1.— vom Stadtbauamt Zug ab 30. April 1962 bezogen werden. Der bezahlte Betrag wird nach Einreichung eines programmgemässen Entwurfes zurückerstattet.

Die Projekte sind bis spätestens Freitag, den 31. August 1962, dem Stadtbauamt Zug einzureichen.

Zug, den 17. April 1962

Der Stadtrat der Stadt Zug

Architekturbüro in Burgdorf sucht:

Hochbauzeichner evtl. junger Hochbautechniker

der vorübergehend auch als Hilfsbauführer auf interessanten Baustellen eingesetzt werden kann. Bei Eignung gut bezahlte Dauerstelle.

Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten mit den notwendigen Bewerbungsunterlagen und Gehaltsansprüchen sind zu richten unter Chiffre ZC 6375 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

St. Margrether-Sandstein

E. G.

Jegliche Steinhauer-Arbeiten

Tür- u. Fenstereinfassungen, Cheminées etc.

Verlangen Sie unverbindlich Offerte oder Vertreterbesuch.

STEINBRUCH- UND STEINMETZGESCHÄFT

E. GAUTSCHI AG, St. Margrethen Tel. 7 41 31 / 32

Betonarbeiten armiert mit

BOX STAHL

naturhart, als einziger hochwertiger Schweizer Baustahl IIb ohne Festigkeitseinbuße schweißbar

MONTEFORNO, Stahl- und Walzwerke AG, BODIO

Gesucht

Eisenbetontechniker
Eisenbetonzeichner

als selbständige und speditive Mitarbeiter für interessante Hochbauaufgaben.
5-Tage-Woche.
Gut honorierte Dauerstellung.
WK voll bezahlt.
Personalfürsorgekasse.
Off. mit Unterlagen und Gehaltsansprüchen an:

Ingenieur-Büro Hp. Hubbuch, Malzgasse 31, Basel.

Wir suchen

jungen, dipl. Bauingenieur

für Statik und Konstruktion für grössere Eisenbetonhochbauten und Brückenbauten.
5-Tage-Woche, gut bezahlte Stelle.

Ing.-Büro Nabholz & Ruckstuhl, Merkurstrasse 25, **Winterthur,** Tel. (052) 2 75 10.

Wir suchen per sofort oder nach Uebereinkunft

Eisenbetonzeichner

für die Bearbeitung interessanter Industriebauten. Einige Jahre Praxis erwünscht, jedoch nicht Bedingung.

Interessenten sind gebeten, sich zu melden bei

Locher & Cie AG., Pelikanplatz 5, **Zürich 1,** Telefon (051) 23 56 03.

Grössere **Bauunternehmung** sucht für die Leitung einer Zweigniederlassung in der Ostschweiz einen

Geschäftsführer

(dipl. Bauingenieur, dipl. Bautechniker)

Bewerber, die über eine mehrjährige Erfahrung im Tiefbau verfügen und deren energische und zielbewusste Art einen angenehmen Verkehr mit Bauherrschaft und Personal gewährleistet, werden ersucht, sich an Chiffre X 36501 K **Publicitas, Zürich,** zu wenden.

AIAG

Für die Projektierung grosser Fabrikanlagen in der Schweiz, im europäischen Ausland und in Uebersee, welche durch unsere Bauabteilung in Zürich bearbeitet wird, suchen wir folgende Fachleute: Einen

Hochbautechniker oder Hochbauzeichner

italienischer Muttersprache, gute Deutschkenntnisse, für Detailprojektierung und Ausarbeitung von Spezifikationen in italienischer Sprache als Offertunterlagen, einen

Hochbauzeichner

mit Erfahrung in der selbständigen Bearbeitung von Projekt- und Detailplänen, einen

Eisenbetonzeichner

für die Erstellung von Projekt- und Ausführungszeichnungen, einen

Tiefbau- evtl. Vermessungs-Zeichner

dessen Hauptaufgabe vorerst in der Aufzeichnung von Ausführungsplänen der Strassen sowie des Kanalisations- und Wasserleitungsnetzes einer bald fertig erstellten Fabrikanlage besteht. Hierfür ist die Versetzung für ca. 6 Monate auf die Baustelle in Steg im Rhonetal (Wallis) erforderlich.

Die vorgenannten Stellen bieten interessante und vielseitige Aufgaben. Die Anstellung erfolgt zu zeitgemässen Bedingungen.

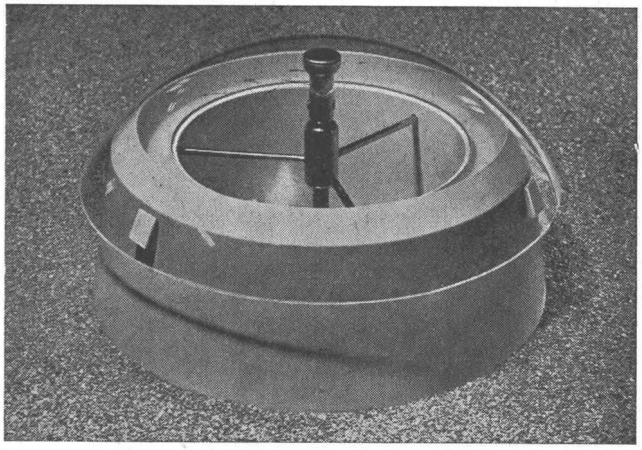
Wir bitten um Zustellung der Angebote mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo, Saläransprüchen und Referenzen an die

Aluminium-Industrie-Aktiengesellschaft
Postfach Zürich 9/48

Architekturbüro in Zug sucht per sofort oder nach Uebereinkunft

Architekt, Bautechniker Bauzeichner, Bauführer

für selbständige Bearbeitung von grösseren Bauvorhaben. Entwicklungsfähige Dauerstellen für geeignete Mitarbeiter. Zeitgemässe Entlöhnung und Arbeitsbedingungen. 5-Tage-Woche.
Bewerbungen mit den erforderlichen Unterlagen und Angabe der Gehaltsansprüche sind zu richten unter Chiffre ZA 4867 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.



VELUX

Kleinraumlüfter mit Kuppel aus klarem Akrylglas für gefangene Räume, Garderoben, Vorplätze, WC usw.

Unverbindliche Offerten durch:

A. Kully AG
Glasdachwerke, Olten
Tel. 062 / 5 39 02

Wir suchen

Dipl. Bauingenieur ETH

für unsere Abteilung «Stahlbau» mit guten Kenntnissen im Eisenbetonbau.

Für initiative, selbständige Persönlichkeit entwicklungsfähiger, interessanter Posten.

Wir bitten um schriftliche Offerte mit Bild an

STAHLBAU AG, Basel
Sempacherstrasse 15

SCHAFIR & MUGGLIN AG.

sucht

Bauingenieure
Bautechniker
Bauführer

für Nationalstrassen-, Kraftwerk- und allgemeinen Tiefbau.

Interessenten wenden sich für nähere Auskunft an

Schafir & Mugglin AG., Neumünsterallee 9,
Zürich 8, Tel. (051) 32 52 13

BAUZEICHNER

mit Erfahrung für möglichst selbständige Plan- und Detailbearbeitung interessanter Bauobjekte **nach Basel gesucht.**

Gut bezahlte Dauerstelle, 5-Tage-Woche, Personalfürsorgekasse. Eintritt sofort oder nach Uebereinkunft.

Offerten mit Unterlagen, Gehaltsansprüchen etc. unter Chiffre W 80 204 Q an Publicitas AG., Basel.

Wasserversorgung der Stadt Zürich

Die Stelle des Leiters unserer elektro-mechanischen Abteilung ist durch Beförderung des bisherigen Inhabers frei geworden und baldmöglichst neu zu besetzen. Als Nachfolger suchen wir einen

diplom. Elektroingenieur

evtl. Maschineningenieur

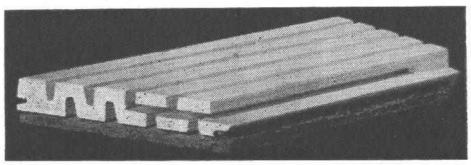
der auf Grund seiner theoretischen Kenntnisse und praktischen Erfahrungen in der Lage ist, einer vielseitigen Abteilung mit einem Personalbestand von rund 60 Mann selbständig vorzustehen.

Die Abteilung umfasst das Studien- und Konstruktionsbüro für den elektro-mechanischen Werkausbau und -unterhalt sowie den kaufmännischen Zweig für den Materialeinkauf, das Auftrags- und Abrechnungswesen. Angeschlossen sind ferner eine Werkstätte für Unterhalt, Betrieb und Installation sowie eine Zählerwerkstätte mit Prüfstation.

Wir bieten ein sehr interessantes Tätigkeitsgebiet, Pensionsversicherung und 5-Tage-Woche.

Handschriftliche Bewerbungen von Schweizer Bürgern mit Angaben über Bildungsgang, bisherige Tätigkeit und Gehaltsanspruch sind unter Beilage von Zeugnisabschriften und Photo bis zum 10. Mai 1962 erbeten an die Wasserversorgung der Stadt Zürich, Bahnhofquai 5, Postfach Zürich 23.

Persönliche Vorstellung nur auf Einladung hin.



Das Spalten-Resonator-Alimil regelt die Nachhallzeit im Raum am vortrefflichsten. Ein Tief- und Mitteltonabsorber als Regulativ für Musik und Sprache. Erste Gutachten.
ALIMIL-WERK LUZERN, Tribschenstr. 57

Bauabrechnungen
Kostenvoranschläge

bindet Ihnen in kürzester Zeit in farbig Presspan mit Aufschrift.

F. Mettler • Zürich 1
Prägeanstalt Lindenhofstr. 15
Telephon (051) 27 19 97

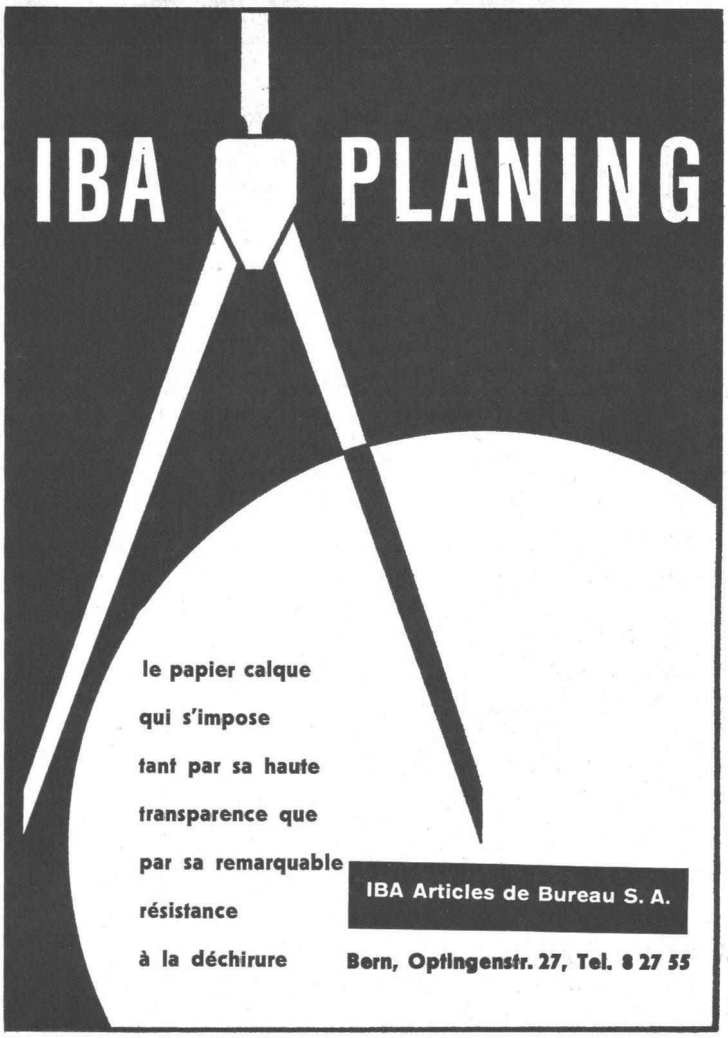
Wir suchen für Luzern

dipl. Tiefbau-Ingenieur
dipl. Tiefbau-Techniker

mit mehrjähriger Erfahrung im Tiefbau sowie im Tunnel- und Stollenbau, gewandt im Verkehr mit Dritten, guten Kenntnissen einer zweiten Landessprache.

Wir bieten vielseitige, entwicklungsfähige Dauerstelle in angenehmer Betriebsatmosphäre, zeitgemässe Anstellungsbedingungen, Pensionskasse und weitere gute Sozialleistungen. Gehalt nach Alter und Vorbildung bis Fr. 29 500 für Ingenieure, bis Fr. 21 900 evtl. 24.600 für Techniker, zuzüglich Kinderzulagen. Jeder zweite Samstag frei.

Interessenten belieben ihre Offerte mit Lebenslauf, Photo, Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüchen einzureichen unter Chiffre R 4989 Lz an **Publicitas, Luzern.**



BAUFÜHRER

Architekt in Basel sucht erfahrenen Bauführer für grössere, interessante Bauobjekte. Selbständiges Arbeitsgebiet, gut bezahlte Dauerstelle, 5-Tage-Woche. Personalfürsorgekasse. Eintritt nach Uebereinkunft.

Offerten mit Unterlagen, Gehaltsansprüchen unter Chiffre A 80 208 Q an Publicitas AG., Basel.

Durisol

-Mauerwerk, -Aussenwand- und -Dachplatten

die bewährten Bauweisen

DURISOL AG. für Leichtbaustoffe Dietikon ZH

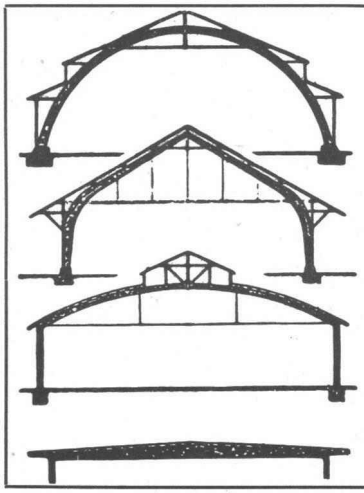
Telefon 051 / 88 69 81

Bauunternehmung in Thun sucht tüchtigen, initiativen und energischen

Maurer-Polier

für Tiefbau, speziell Strassenbau und Kanalisation. Bei Eignung gut bezahlte Dauerstelle.

A. Bührer, Bauunternehmung, Thun
Tel. (033) 2 30 63.



B. ZÖLLIG
SÖHNE
Holz-Konstruktionen
ARBON

Spezialität:
AUSFÜHRUNG in der HETZERBAUWEISE

FÜR LAGER-, TURN- UND FABRIKHALLEN
LEHRGERÜSTE UND KIRCHEN
RISSFESTE SÄULEN

BERNISCHE KRAFTWERKE AG.

Wir suchen

Dipl.

Maschineningenieur

für die Mitarbeit beim Bau und Unterhalt der mechanischen und hydraulischen Anlageteile sowie der Turbinen in Wasserkraftwerken. Erfahrungen auf diesen Arbeitsgebieten sind erwünscht.

Offerten sind erbeten an die **Personalabteilung der Bernischen Kraftwerke AG., Viktoriaplatz 2, Bern.**

BERNISCHE KRAFTWERKE AG.

Wir suchen

Statiker

für die Berechnung und Konstruktion von Masten für Hochspannungsleitungen und von Stahlgerüsten für Schaltstationen sowie die Ueberwachung der Ausführung in den Werkstätten.

Offerten sind erbeten an die **Personalabteilung der Bernischen Kraftwerke AG., Bern, Viktoriaplatz 2.**

Grosse Tiefbauunternehmung sucht für eine ihrer Filialen

Bauingenieur

oder

Tiefbautechniker

zur selbständigen Betreuung des Ressorts Strassenbau und kleinere bis mittlere Tiefbauarbeiten, wenn möglich mit etwas Erfahrung in der Bauführung, Kalkulation und Befähigung, die notwendigen Studien für die Baudurchführung zu übernehmen.

Wir bieten bei Eignung gut bezahlte Dauerstelle mit fortschrittlichen Sozialleistungen.

Bewerbungen mit Angaben über die bisherige Tätigkeit, Gehaltsansprüchen sind erbeten unter Chiffre ZV 6273 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Gesucht auf mittelgrosses, alteingesessenes Kulturingenieurbüro in Bern

Kulturingenieur

zur Entlastung des Chefs. Bei Eignung Teilhaberschaft erwünscht mit späterer Uebernahme des Büros.
Ferner

Tiefbautechniker als Bauleiter

Vermessungszeichner

zur Bearbeitung vielseitiger Aufgaben der Kulturtechnik und Strassenbau. Zeitgemässe Arbeitsbedingungen und Entlöhnung.

Offerten unter Chiffre T 71447 Y an **Publicitas, Bern.**

Modern eingerichtetes Fabrikationsunternehmen der Baubranche sucht

Bauingenieur oder Bautechniker als stellvertretender Direktor

womöglich mit Erfahrung in der Zementwarenindustrie (Elementbau) mit Unternehmerpraxis und dem Rüstzeug, einer Belegschaft von ca. 150 Mann vorzustehen. Initiative, Durchsetzungsvermögen und angenehme Umgangsformen mit Untergebenen, sowie Befähigung für gewandtes Verhandeln mit der Kundschaft sind Voraussetzung.

Wir bieten: selbständigen, sehr interessanten und entwicklungsfähigen Posten. Sehr gute Honorierung, Einführung und Unterstützung durch bestehende Organisation.

Eintritt: nach Vereinbarung.

Handgeschriebene, ausführliche Bewerbungen erbeten unter Chiffre G 11222 Y an **Publicitas, Bern.**

TERRASSENBELÄGE · FLACHDÄCHER · GRUNDWASSER-ISOLIERUNGEN

Asphalt–Emulsion AG Zürich Löwenstrasse 40 Tel. (051) 25 88 66 **AEZ**

Montreux-Berner Oberland-Bahn

Wir suchen

Bahningenieur

Voraussetzungen: diplomierter Zivilingenieur EPUL oder ETH mit einigen Jahren Praxis. Sprachen: Deutsch und Französisch.

Eintritt nach Uebereinkunft.

Bewerbung mit Lebenslauf, Zeugnissen, Referenzen und Gehaltsanspruch bis 10. Mai 1962 an die

Direktion der
Montreux-Berner Oberland-Bahn, Montreux VD.

Gesucht

jüngerer dipl. Architekt

auf mittleres S. I. A.-Büro in Aarau, für Projektierung und Ausführung grösserer Bauaufgaben. Mitarbeit bei Wettbewerben. Gute Honorierung, Selbständigkeit. Fünftagewoche. Offerten unter Chiffre OFA 1075 R an **Orell Füssli-Annoncen, Aarau.**

Hartmetallwerkzeuge zur Steinbearbeitung

bewährt, leistungsfähig, zeitsparend. Schlagbohrer, Kreuzbohrer, Bergbohrer, Stockhammereinsätze, Reissnadeln, Schrifteisen, Sonderwerkzeuge.

Vom Erzeuger: **Dipl. Ing. L. Breuer, Mariahilfstrasse 67, Bregenz, Tel. 40 7 33.** Jederzeit lieferbar.

Vertretung zu vergeben

Bauunternehmung sucht per sofort oder nach Uebereinkunft

DIPL. ING. ETH

für die Projektierung und Bauleitung interessanter Eisenbeton-, Strassen- und Tiefbauarbeiten in neu zu eröffnendes technisches Bureau in Bezirkshauptort des Kantons Aargau.

Wir verlangen: Praktische Erfahrung, selbständiges Arbeiten, Gewandtheit im Verkehr mit Behörden und Privaten.

Wir bieten: Interessante, abwechslungsreiche Stelle als Bureauchef, entsprechende Kompetenzen, gute Salarierung.

Handgeschriebene Offerten unter Chiffre ZT 6392 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Deutscher Diplomingenieur

35 Jahre, Statiker und Konstrukteur mit 7 Jahren, Praxis im Stahlbeton und Spannbetonbau, sucht Anstellung in der Schweiz. Antworten unt. Chiffre P 90231 an **Publicitas, Zürich.**

Kirchenbauwettbewerb Kollegium Sarnen

Ausstellung der Projekte vom 3. bis 13. Mai in der Turnhalle des Kollegiums. Oeffnungszeiten von 8 Uhr bis 12 Uhr und von 13 Uhr bis 19 Uhr.

Bauunternehmung in Thun sucht tüchtigen, initiativen und energischen

Maurer-Polier

für Hochbau und spez. Eisenbetonarbeiten. Bei Eignung gutbezahlte Dauerstelle.

A. Bührer, Bauunternehmung, Thun
Tel. (033) 2 30 63.

compriband
für alle Fugendichtungen
Generalvertretung ROGER FREY, dipl. Ing.
Zürich 2 Beethovenstrasse 47
Telefon 23 33 64

Bauleiter für die Verkehrssanierung in Baden

Der bisherige Bauleiter wird in einigen Monaten einen längern Ausland-Urlaub antreten.
Für die Leitung der Bauarbeiten in der Stadt Baden und deren Umgebung sucht die Aargauische Baudirektion einen

Bauingenieur

Anforderungen: Wenn möglich abgeschlossenes Studium an der ETH. Praxis im Eisenbeton-, Strassen- und Stollenbau mit Bauplatz-Erfahrung erwünscht. Der Bewerber sollte auch in der Lage sein, die Leitung von Projektierungsarbeiten zu übernehmen.

Besoldung und Stellenantritt nach Uebereinkunft.

Anmeldung: Handschriftlich mit Lebenslauf (Geburtsdatum, Heimat- und Wohnort, Zivilstand, Bildungsgang, milit. Einteilung, bisherige Tätigkeit) und Zeugnisse an die unterzeichnete Amtsstelle.

Aarau, den 19. April 1962.

Aarg. Baudirektion.

Für das Tiefbauamt des Kantons Aargau suchen wir einen

Chef für die Abteilung Nationalstrassen

Aufgabe: Leitung der Projektierung und Bauausführung der Nationalstrassen. Es ist vorgesehen, innert etwa 10 Jahren rund 100 km Autobahnen zu bauen. Dabei stellen sich eine Reihe von interessanten Aufgaben, wie etwa der Bau einer Anzahl grosser Talübergänge und von drei längeren Strassentunneln im Jura und im Mittelland. Ein grösserer Mitarbeiterstab ist vorhanden und eingearbeitet.

Anstellungsbedingungen: Nach Vereinbarung. Bei einer Anstellung nach Obligationenrecht ist das kantonale Besoldungsdekret nicht verbindlich.

Anmeldung: Mit kurzer handschriftlicher Darstellung von Lebenslauf und Bildungsgang, Angabe von Referenzen und Beilage von Arbeits- und Studienausweisen an die unterzeichnete Amtsstelle.

Aarau, den 19. April 1962.

Aarg. Baudirektion.

EWZ

Wir suchen für unsere Abteilung Netzbetrieb einen jüngeren

Bautechniker/ Tiefbautechniker

mit Diplom eines schweizerischen Technikums, Eignung für den Verkehr mit Behörden und Privaten sowie praktischer Tätigkeit auf Büro und Bauplatz.

Handschriftliche Bewerbungen von Schweizer Bürgern sind mit Beilage von Lebenslauf, Zeugnisabschriften und Photo erbeten an das

Elektrizitätswerk der Stadt Zürich
Postfach, Zürich 23 Tel. (051) 23 17 00

Ingenieurbüro im Kanton Graubünden sucht

1 Tiefbautechniker
1 Eisenbetonzeichner

Tüchtige Bewerber, welche sich für eine selbständige und vielseitige Stelle interessieren, richten Ihre Offerte an Chiffre ZE 6403 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Eisenbeton-Techniker

mit mehrjähriger Praxis im Hoch- und Industriebau, sucht neuen Wirkungskreis in Zug oder Umgebung. Offerten erbeten unter Chiffre ZM 6420 an Mosse-Annoncen AG., Zürich.

Gesucht

Bautechniker

an gewissenhaftes Arbeiten gewöhnt, evtl. auch aushilfs- oder halbtagsweise.

Max Höhn, Arch., **Dübendorf.**

Vermessungszeichner
mit zweijähriger Praxis in Ingenieurbüro, sucht

Maurerlehrstelle

(Hoch- und Tiefbau), evtl. in der Westschweiz.
Offerten unter Chiffre ZF 6406 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Maggia Kraftwerke A.G.

Ausschreibung von Bauarbeiten der Kraftwerke Bavona und Robiei

Zuleitungsstollen Gries-Bedretto-Robiei, Teilstrecke Val Bedretto mit Wasserfassungen (Los 4)

Fenster Stabbiascio, steigender Vortrieb von 4,5 ‰, 730 m lang, Ausbruchquerschnitt 6,9 m².
Fenster Cruina, steigender Vortrieb von 1,5 ‰, 225 m lang, davon
ca. 15 m in offenem Einschnitt, Aushub 1000 m³, Beton 3,0 m³/m';
ca. 40 m in Gehängeschutt, Ausbruchquerschnitt 9,4 m²;
ca. 170 m in Fels, Ausbruchquerschnitt 6,5 m².
Freilaufstollen, Gesamtlänge 8087 m, Ausbruchquerschnitt 6,9 m², davon
— 2615 m fallender Vortrieb 2,8—3,55 ‰,
— 5472 m steigender Vortrieb 3,4—1,5 ‰.
Fassungen der Bäche Cavagnolo, Val d'Olgia und San Giacomo, Aushub im Freien ca. 150 m³, Stollenausbruch ca. 2000 m³, Beton ca. 400 m³.
Fassungen Cruina, Zufahrtsweg von 3 m Breite und 200 m Länge, Aushub im Freien 3200 m³, Beton ca. 1300 m³, Zementrohrleitungen ⌀ 60 cm 140 cm' und ⌀ 1,0 m 140 m'.
Besichtigung der Baustellen Samstag, den 5. Mai 1962, Treffpunkt Ospizio All'Acqua 09.45 Uhr. Bei schlechter Witterung wird eine Verschiebung dieses Termins vorbehalten; Interessenten erhalten Auskunft am Nachmittag des 4. 5. 62 unter Telephon (093) 7 54 81.
Abgabe der Ausschreibungsunterlagen während der Baustellenbesichtigung gegen Depot von Fr. 30.—, welcher Betrag bei Einreichung eines Angebotes zurückerstattet wird.
Die an die Maggia Kraftwerke AG., Locarno, zu richtenden Angebote müssen bis spätestens am **4. Juni 1962** der Post übergeben werden. **Maggia Kraftwerke AG.**

Gesucht auf Architekturbüro in Baden

Bautechniker — Bauführer

für interessanten Geschäftshausneubau, mit mehrjähriger Berufserfahrung in Submission, Ausmass, Abrechnungswesen und Bauplatzpraxis.

Bei Eignung ausbaufähige Dauerstelle. 5-Tage-Woche. Eintritt kann sofort oder nach Vereinbarung erfolgen.

Offerten mit Zeugnisabschriften und Gehaltsansprüche sind zu richten unter Chiffre ZU 6386 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

Architekturbüro in Thun

sucht

künstlerisch befähigten Bautechniker, der an selbständiges Arbeiten gewöhnt ist, aber auch Freude hat, in einem Arbeitsteam grosse Bauaufgaben zu bearbeiten.

Offerten mit Bild und Bildungsgang erbeten unter Chiffre ZW 6276 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

FRUTIGER
SÖHNE & CIE

Wir suchen für unser technisches Büro einen gut ausgewiesenen

dipl. Hochbautechniker

oder Bewerber mit gleichwertiger ausländischer Ausbildung. Bei Eignung ist die spätere Führung des Büros möglich.

Verlangt wird: gute Kenntnisse auf dem ganzen Gebiet des allgemeinen Hochbaues und des Holzbaues.

Wir bieten: Dauerstelle, selbständigen Arbeitsplatz, Entwicklungsmöglichkeiten, Personalfürsorgestiftung.

Offerten sind zu richten an
Frutiger Söhne & Cie., Holzbau, Oberhofen am Thunersee, Telephon (033) 7 13 12.

Bauzeichner evtl. Techniker

gesucht in Dauerstellung nach Suhr b. Aarau.

Schöne selbständige Arbeit, direkt unter Chef. Beaufsichtigung von Volontär und Lehrling. Interesse an Wettbewerben und Bauführung erwünscht, nicht Bedingung.
Lohn Fr. 900.— bis 1200.—. Alter 20—35 Jahre.
Offerten unter Chiffre OFA 4953 R an **Orell-Füssli-Annoncen, Aarau.**

Ville de Suisse romande, en plein développement, **cherche**

un technicien en génie civil

pour la direction de son service technique. Traitement à convenir — Caisse de retraite.
Faire offres par écrit sous chiffres P. 20458 A. à **Publicitas, Lausanne.**

Stetes Inserieren bringt Erfolg

FRIAG

Bautenschutz

Grundwasser- u. Flachdachisolierungen, Abdichtungen

Frank Isolierungen AG — **Manessestr. 6, Zürich 3, Tel. (051) 25 67 92/93**

Gemeinde Meilen

Die Schulgemeinde Meilen veranstaltet einen öffentlichen

Projekt-Wettbewerb

zur Erlangung von Entwürfen für ein 14-Klassen-Oberstufenschulhaus mit Turnhalle.

Teilnahmeberechtigt sind alle seit mindestens dem 1. Januar 1962 im Bezirk Meilen ansässigen oder in Meilen heimatberechtigten Architekten.

Für die Prämiierung (5—6 Preise) und evtl. Ankäufe stehen Fr. 25 000.— zur Verfügung.

Anfragen bis 9. Juni 1962.

Ablieferung der Arbeiten bis 17. September 1962
Die Wettbewerbsunterlagen werden nach Einzahlung eines Depots von Fr. 30.— auf Postcheckkonto VIII 2504, Schulgutsverwaltung Meilen, durch das Bauamt der Gemeinde Meilen zugestellt.

Die Schulpflege.

FFA

Wir suchen

Betriebsassistenten

Arbeitsgebiet: Projektierung und Ausführung von Erweiterungsneubauten. Unterhalt und Ueberwachung der gesamten Fabrikanlage. Neueinrichtungen und Installationen.

Bevorzugt wird Techniker mit Erfahrung in den vorgenannten Arbeitsgebieten.

Bitte richten Sie Ihre Offerte an das Personalbüro der

FFA
FLUG-UND FAHRZEUGWERKE AG ALTENRHEIN BEI RORSCHACH

Grosse schweizerische Industrieunternehmung sucht für die Leitung einer Erzgrube in

WESTAFRIKA

einen

Chef-Ingenieur

Erwartungen: Wenn möglich Bildung als Bauingenieur mit Kenntnissen in der Erzausbeutung oder grossen Erdbewegungsarbeiten, Strassen- und allgemeinem Tiefbau.

Aufgabe: Leitung der Erschliessungs- und Bauarbeiten, anschliessend Aufsicht über Ausbeutung (Tagbau), Aufbereitung, Transport und Verschiffung.

Wir bieten: entwicklungsfähige Position, gute Salarierung, Pensionskasse, übliche Urlaubsregelung.

Bewerber mit Arbeitserfahrung in Uebersee und mit Englischkenntnissen erhalten den Vorzug.
Offerten mit Lebenslauf, Zeugniskopien, Photo sowie Angabe von Referenzen und Gehaltsansprüchen sind zu richten unter Chiffre ZJ 6409 an Mosse-Annoncen, Zürich 23.

BAUFACHMANN

sucht vielseitig interessante Tätigkeit in der

Baustoffbranche

z. B. als

- Filialleiter, Geschäftsführer
- Betriebs- resp. Abteilungsleiter
- Depothalter
- Vertreter im Aussendienst
- evtl. auch in der Asphaltbranche

Arbeitsgebiet: vorzugsweise im Umkreis meines Wohnortes — in der Ostschweiz, oder auch übrige Gebiete.

Detaillierte Offerte unter Chiffre 5455 an Mosse-Annoncen AG., Zürich 23.

Gesucht tüchtiger, zuverlässiger

dipl. Bauingenieur

als Statiker für interessante Arbeiten des Tief-, Industrie- und Hochbaues.

Ingenieurbureau Dr. G. Kruck, Fortunagasse 26, Zürich 1.

International Hardware Trades Fair London - Olympia Hall

vom 14. bis 18. Mai 1962

Diese bedeutendste internationale **Eisenwaren- und Hausratsmesse ENGLANDS** bietet den **Einkäufern** ein reichhaltiges Angebot in Fertigwaren und Konsumgütern sowie unter anderem

Kleinmaschinen für Baugewerbe, Elektro-Kleingeräte
Neuheiten in Heizungsinstallationen usw.

London erwartet Sie daher als **Einkäufer**

Rechtzeitige Zimmerbelegung usw. ist empfehlenswert

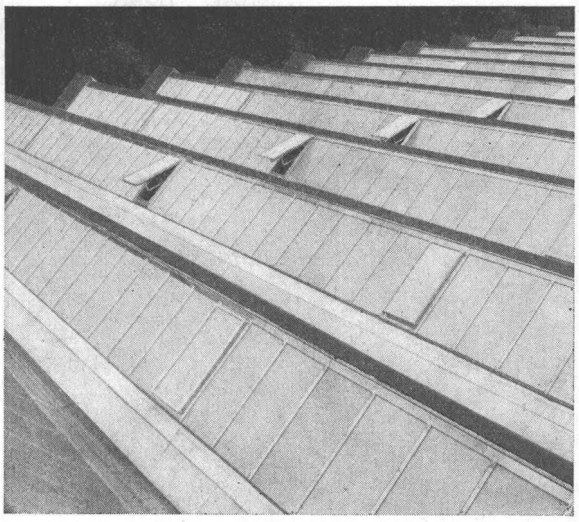
Alle weiteren Auskünfte erteilt gerne die

General-Vertretung für die Schweiz

NATURAL AG

Messe-Abteilung, Basel 2

oder Niederlassungen:
Zürich — St. Gallen — Buchs — Chiasso — Genf — Lausanne
La Chaux-de-Fonds — Biel — Neuchâtel

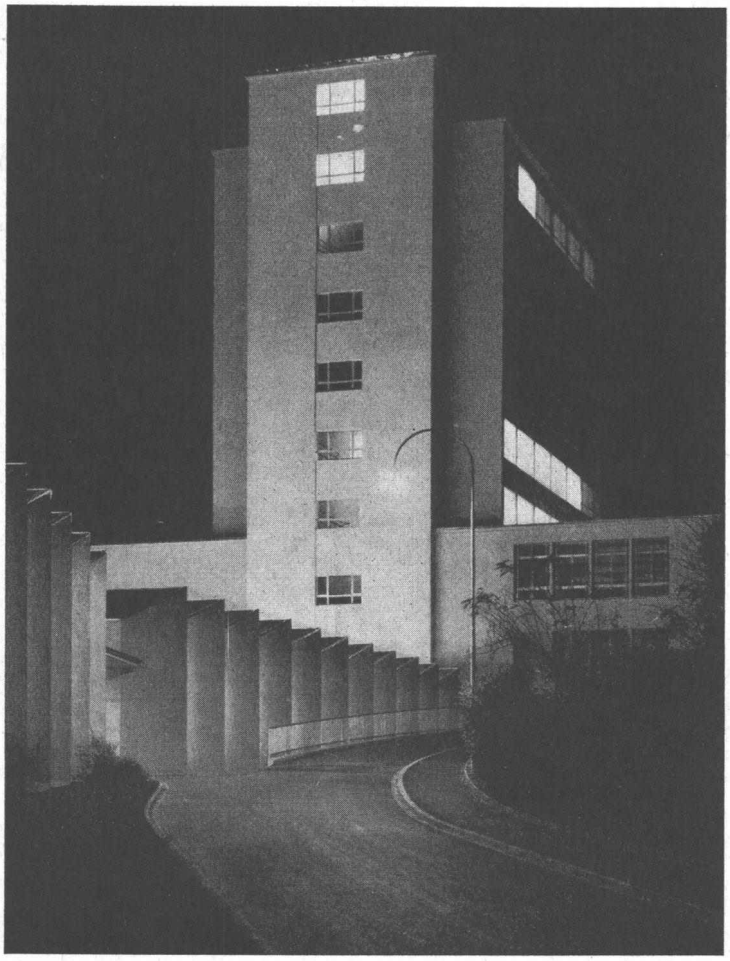


Shed-Fenster in kittloser Konstruktion System WEMA

SIEGFRIED keller AG
WALLISELLEN-ZÜRICH

TEL. (051) 93 32 32

PORA



ISOLIERPLATTEN BAUSTEINE STÜRZE

aus PORA-Porenbeton
fäulnissicher, frostbeständig,
rein anorganisch, leicht,
hochisolierend

ISOLIERPLATTEN

in die Schalung gestellt
bilden eine ideale
Eisenbeton-Isolierung
für Hoch- und Tiefbauten
aller Art, wie
Skelettbauten, Kläranlagen

BAUSTEINE

als Ausfachung von
Skelettbauten,
für Bauten im Gebirge

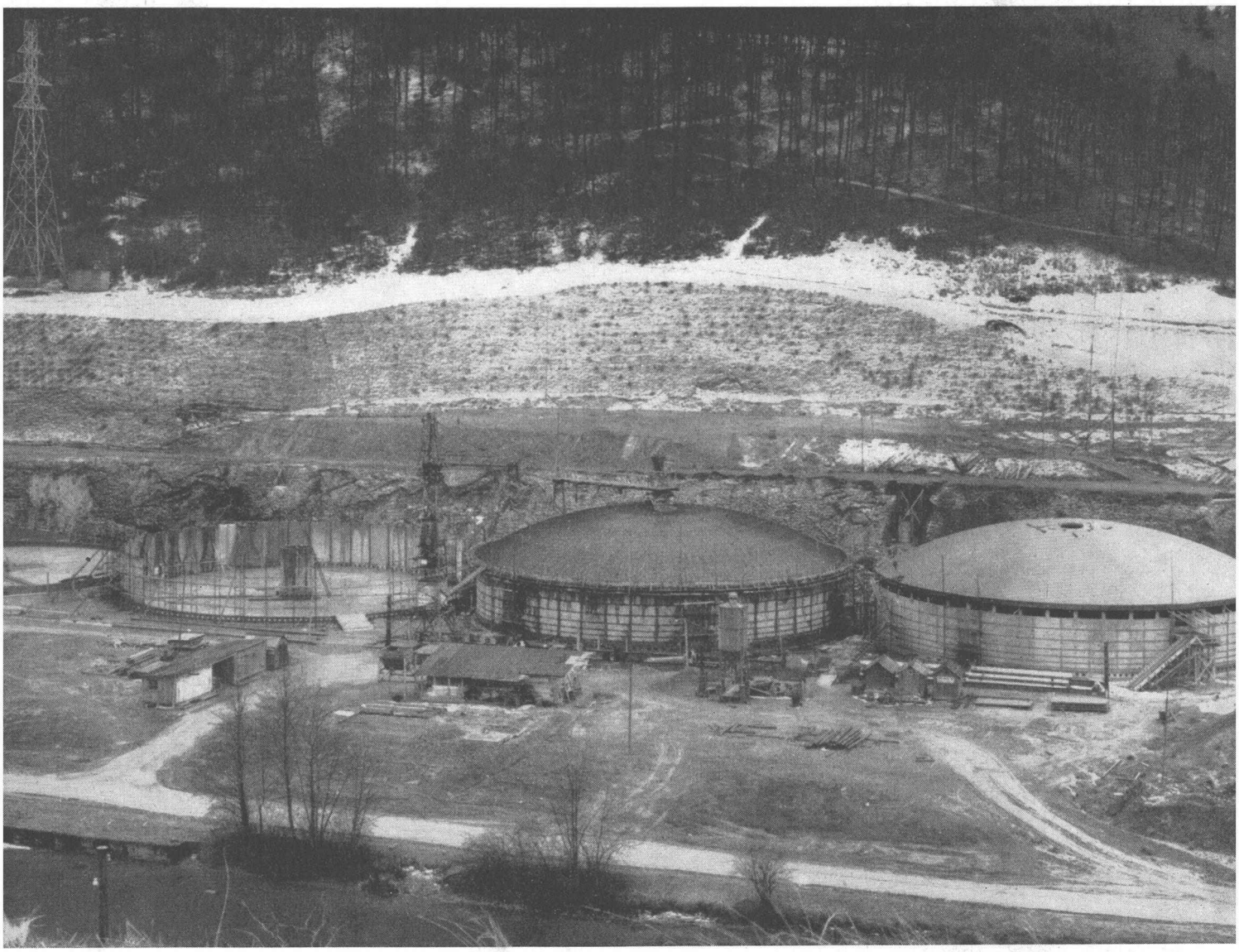
PORA-AG
Mühlehorn Reichenburg
VERKAUFSBUREAU ZÜRICH
Schifflände 16 051/47 26 62

VSL

Spannbeton AG Bern

Spannverfahren:
VSL
Baur-Leonhardt
Freyssinet

Flachpressen
Kautschuklager



Spannbeton AG Bern